



۲۰۱۷/۰۸/۱۲



آصف بهاند

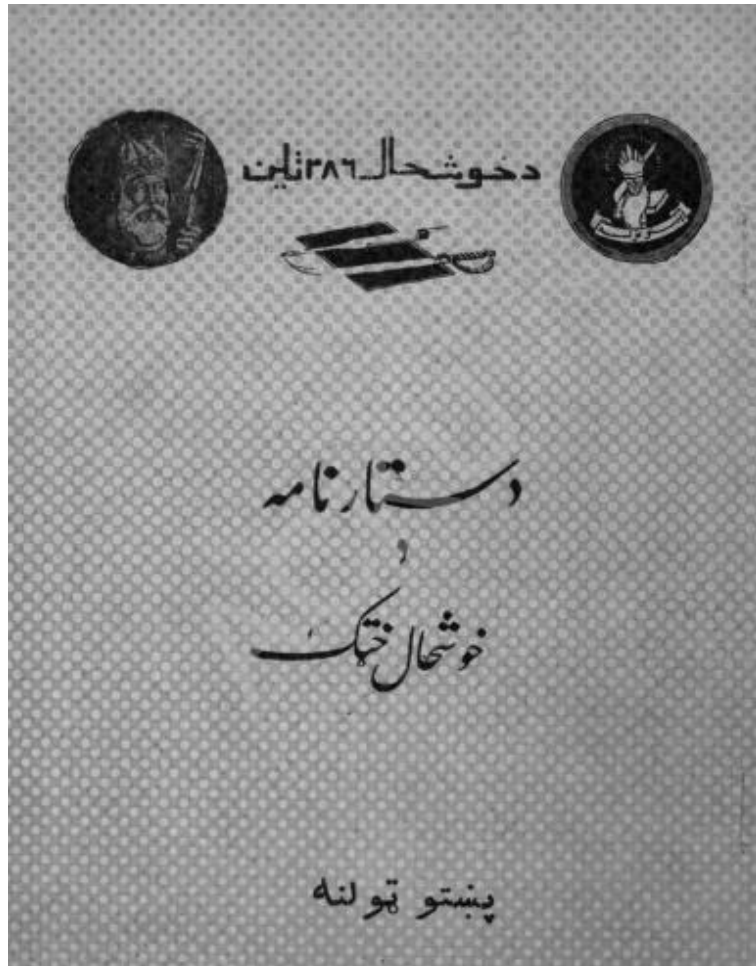
د خوشحال خان خټک آثار

دستار نامه، دویمه برخه

خوشحال پوهنه

۲۷

چې دستار تری هزار دي
د دستار سړي په شمار دي



د خوشحال د هنرونو او خصلتونو د شمیر په برخه کې استاد صدیق روهي بل ډول نظر لري. استاد روهي په لنډ ډول ویلي دي چې: «د خوشحال په نظر دغه شل خصلتونه او شل هنرونه د ټولو خصلتونو او هنرونو مجموعه نه

د پاڼو شمیره: له 1 تر 3

افغان جرمن آنلاين په درنښت تاسو همکارۍ ته رابولي. په دغه پته له مور سره اړیکه ټینګه کړئ maqalat@afghan-german.de

یادونه: دلیکنې د لیکنیزې بڼې پازوالي د لیکوال په غاړه ده ، هیله من یو خپله لیکنه له رالیږلو مخکې په خیر و لولئ

ده، بلکې یوازې لازمي شرایط دي...» (روهي، څیړندوی محمد صدیق، ادبي څیړنې، دانش خپرندویه ټولنه، ۱۳۸۶ل - ۲۰۰۷ ز کال، ۲۹۷ ام مخ)

او په بل ځای استاد روهي هم د استاد نورزي په څیر استدلا کړی دی او ویلي یې دي: «که چیرې مور د دستارنامې شل هنرونه او شل خصلتونه پر خوشحال باندې تطبیق کړو داسې بنکاري چې خوشحال «د دستار سړی» دی. په پښتن کې د شل هددد کمال سمبول دی. مثلاً په اصطلاح کې ویل کیږي: «بې له ما بې شل نه کړي» یعنې بې له ما بې پوره نه کړه. یا دا جمله د مثل په توګه ویل کیږي: «هیچا نه ده شل کړي» یعنې هیڅ انسان خپلو ټولو هدفونو او آرزوګانو ته نه رسېږي؛ نو له دې امله سړی باید؛ نو خوشحال هڅه کړي ده، چې خپل ځان له خپل اخلاقي ایډیال سره عیار کړي او ځان د کمال حد ته ورسوي. د ده له ژوند پېښو څخه څرګندېږي، چې هغه لږ تر لږه د ژوند وروستی برخه دستار ته وقف کړې وه، یعنې د پښتون د عزت او وقار، نوم او نښان او د خپلواکۍ د ساتنې او د افغانانو د ملي دولت د تاسیسولو له پاره یې پر له پسې مبارزه کوله.» (روهي، څیړندوی محمد صدیق، ادبي څیړنې، دانش خپرندویه ټولنه، ۱۳۸۶ل - ۲۰۰۷ ز کال، ۳۰۱ - ۳۰۲ مخونه)

خوشحال په دستارنامه کې خپل قهرمان او خپل ایډیال شخص یعنې «د دستار سړی» انځور کړی دی او د هغه ټولې ځانګړنې یې په نښه کړې دي. استاد صدیق روهي د خوشحال همدې قهرمان ته لکه خپله خوشحال «د دستار سړی» وایي او د خوشحال اخلاقي ایډیال یې بولي. استاد روهي وایي:

«خوشحال خپل اخلاقي ایډیال په (دستارنامه) کې ښودلی دی او هغه ته «د دستار سړی» وایي. دا ډیر موزون او مناسب نوم دی؛ ځکه چې له یوې خوا په پښتني فیلیو کې دا دود دی کله چې یو نوی قومي مشر یا خان د خلکو له خوا وټاکل شي، د هغه پر سر «پګړی» یا «پټکی» تړي او د پټکي له تړلو نه وروسته خلک هغه ته تیریکي ورکوي. له بلې خوا په پښتنو کې «پټکی» یا دستار د عزت او وقار سمبول دی. ډیر ځله پښتانه په محاوره کې وایي: «تر هغې به پټکی پر سر نه کړم، تر څو چې دا یا هغه کار می سر ته نه وي رسولی» (روهي، څیړندوی محمد صدیق، ادبي څیړنې، دانش خپرندویه ټولنه، ۱۳۸۶ل - ۲۰۰۷ ز کال، ۲۹۶ - ۲۹۷ مخونه)

په دغو شلو هنرونو او شلو خصلتونو کې ځینې داسې مهم هنرونه او خصلتونه شته چې همدا اوس هم د مشرانو له پاره، په تیره سیاسي مشرانو له پاره په اداري او سیاسي ژوند کې دومره مهم دي لکه په ژوند کې چې اوبه اړینې دي. لکه دولسم هنر د اولاد د تربیت،

«دولسم هنر د اولاد د تربیت»

« اولاد یا زوی یا لور، خو چې عورتینه په فرزند ډکه شي، نور یې تربیت لازم شي. حامله عورتینه دې دروند بار نه اخلي، تر لور دې نه تړلي، بادګین طعام دې نه خوري، لکه مار، مزرې مهیب څیز دې په ستر ګو نهګوري، چې زړه یې ور ته وشي، هغه څیز دې زر وڅوري. غم، غصه، جنگ، ژړا دې نه کا، چې په دا څیزونو کې چې مسطور شول، که برعکس یې وکا، د فرزند د زیان کولو ډار دی...» (ختک خوشحال، دستارنامه، پښتو ټولنه، ۱۳۴۵ کال، ۶۵ ام مخ)

د نر او ښځې د نه توپیر او برابری په برخه کې لا هغه وخت خوشحال د اوسنیو نظریاتو په څیر د هلک یا جلی د زیریدو په برخه کې خپل نظر داسې څرګند کړی دی:

«... د زوی په زوکړه ښادي، اما د لور په زوکړه هم دلګیري نه بویه، خدای زده چې بخت برکت په کوم کې دی او همدا لونه دي چې مردان ترې پیدا کیږي. که واره زوی وي، جهان به خراب شه... اول چې لور وزیږي، لا مبارک وي... لکه د زوی تربیت لازم دی مینه پرې بویه، هسې په لور مینه بویه، بلکې لونه لا حقداره دي...» (ختک خوشحال، دستارنامه، پښتو ټولنه، ۱۳۴۵ کال، ۶۶ - ۶۸ مخونه)

د ماشوم د لیک لوست د پیل کیدو له پاره یې هم پام اړولی دی او د دستارنامې په همدې دولسم هنر کې یې د لیک لوست د پیل کیدو او له ماشوم سره د چلن په برخه کې یې داسې ویلي دي:

«... چې د څلورو کالونو شي، څلور میاشتي څلور ورځې، په لوستن دې کینوي... د سبق هم چې استاد لره ورشي، په اول سبق دې وڅښل شي، معلم دې ورسره هنر کا چې آزار یې نه کا، د ده په زړه دې ورسره چلیږي... تمام عمر که د تحصیل په کار کې تیریري، سعادت دی او که نه دا هومره چې وکتل شول، دا خو دې وي... د هلک زړه لکه سپین کوره کاغذ هسې دی، هر چې پرې وکارې، هغه حرف پرې پریري، د اشرارو د صحبت اثر پرې وشي، اشرار شي، چې د اخیارو د صحبت اثر پرې وشي، اخیار شي...» (ختک خوشحال، دستارنامه، پښتو ټولنه، ۱۳۴۵ کال، ۶۷ ام مخ)

خوشحال خان دستار نامه په زندان کې پر ۱۰۷۶ هـ ق - ۱۶۶۵ م کال په داسې حال کې وليکله چې هيڅ ډول کتاب او ماخذ ته يې لاسرسی نه درلود. که څوک د ستارنامې يو څو مخه ولولي، د خوشحال د حافظې قوت او د مطالعې وسعت سمدلاسه ور ته جوتيري.

د خوشحال آثارو ته چې پام وشي هر لوستونکی پوهيري چې خوشحال په څلور ژبو پوهيده:

- پښتو (مورنۍ ژبه يې وه)،
- دري (اشعار يې په کې ولي دي)،
- عربي (دوه کتابونه پښتو ته ژباړلي دي)،
- هندي.

ده په خپلو آثارو په تيره دستارنامه کې څلورو واړه يادې ژبې کارولي دي. استاد پوهاند ميرحسين شاه د خوشحال د پوهې او مالوماتو په باب د خوشحال د فراقنامې په يوه چاپي مقدمه کې داسې ليکلي دي:

«... باين ترتيب خوشحال خان را نه تنها بايد شاعر بزرگ شمرد و به زبان پښتو منحصر دانست، راست است که غالب آثارش را په پښتو نوشته و کلیات اشعارش به اين زبان ميباشد، اما حتی در ديوان او ميتوان اشعار نغز دري، که از خود اوست، يافت. و در آثار ديگر وي، به خصوص دستارنامه نقل قول های از شعراى بزرگ زبان دري و کلام بزرگان عرب يافت. ترديدى نيست که خوشحال خان از ادبيات دري بهره کافي داشت و به زبان و ادبيات عرب آشنا بود. وسعت معلومات وي در علوم اسلامي از آثارش روشن است...»
(ختک خوشحال خان، فراق نامه، د راحت زاخيلي د زوکړې د سلمې کليزې په وياړ د کابل پوهنتون د ژبو او ادبياتو پوهنځي خپرونه، ۱۳۶۳ کال، د پوهاند ميرحسين شاه مقدمه، هـ - و مخونه)

خوشحال په نظم او نثر دواړو کې تا نوي خبرې کړې دي او دا يوه ثابته خبره ده چې خوشحال داسې مبتکر انسان و چې له خپلې زمانې نه يې وړاندې خبرې کولې. يو مثال يې په دستار نامه کې دولسم هنر کې د حامله ميرمنې ساتنه او پالنه ده دويم يې په همدې هنر کې د اولاد د تربیې او روزلو کړنلاره ده. يو تر ټولو ستر نوښت يا ابتکار يې په هغه وخت کې مخفف نويسي وه چې په نوره نړي کې ډېر وروسته را منځ ته شوه. استاد روهي ليکي: «خوشحال د (زنځيرۍ) په نامه د مختصر نويسۍ يوه طريقه ايجاد کړې وه، مختصر نويسي (Stenography) يا سټينوگرافي په لويديځ د صنعت او تخنيک له پرمختگ سره ترويج شوه او د وخت د صرفه جويۍ له امله يې عموميت پيدا کړ. خوشحال د زنځيرۍ په ايجادولو سره ثابته کړه، چې ده د راتلونکي ژوند اړتياوې هم پيژندلې شوې.» (روهې، څيړندوی محمد صديق، ادبي څيړنې، دانش خپرندويه ټولنه، ۱۳۸۶ ل - ۲۰۰۷ ز کال، ۳۰۶ ام مخ)

په همدې نږدې لنډو وختو کې مبتکر شاعر او قلموال گران غفور ليوال په خپله فيسبوک پاڼه کې د خوشحال د دستارنامې د مهموالي په باب **داسې** وليکل:

«د شخصيت جوړونې لپاره مو، چې د ستر خوشحال خان (دستارنامه) تلپاتې اثر د سيمې يو شمير ژبو ته ژباړلي وای .

په ټينگار يې وايم، چې دستارنامه د پيدا گوژيکي ارواپوهنې، روزنې، ټولنپوهنې، اخلاقو، مديريت او شخصيت جوړونې يو بې جوړې اثر دی، چې د سياست هر شوقي ځوان يې بايد خامخا يو ځل ولولي.»

نور بيا